

Overwegende het arrest van het Grondwettelijk Hof nr. 76/2012 van 14 juni 2012;

Overwegende dat dit arrest het afsluiten van een samenwerkingsakkoord oplegt voor de uitoefening van de respectieve bevoegdheden van de Gewesten en van de Federale Staat in toepassing van de richtlijn 2008/101/EG;

Overwegende dat de Federale Staat en de Gewesten pas op 6 juni 2012 binnen het Overlegcomité een dergelijk samenwerkingsakkoord hebben afgesloten,

Besluit :

Artikel 1. Het ministerieel besluit van 23 december 2011 houdende vaststelling van de broeikasgasemissierechten die kosteloos toegewezen worden aan de vliegtuigexploitanten voor het jaar 2012 en de periode 2013-2020 wordt opgeheven.

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. De Staatssecretaris voor Leefmilieu, Energie en Mobiliteit is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 20 juni 2012.

M. WATHELET

Considérant l'arrêt n° 76/2012 du 14 juin 2012 de la Cour constitutionnelle;

Considérant que cet arrêt impose la conclusion d'un accord de coopération pour l'exercice des compétences respectives des régions et de l'Etat fédéral en application de la directive 2008/101/CE;

Considérant que ce n'est que le 6 juin 2012 que l'Etat fédéral et les régions ont convenu, au sein du Comité de concertation d'un tel accord de coopération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'arrêté ministériel du 23 décembre 2011 fixant les quotas d'émission de gaz à effet de serre alloués à titre gratuit aux exploitants d'aéronefs pour l'année 2012 et la période 2013-2020 est abrogé.

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Le Secrétaire d'Etat à l'Environnement, à l'Energie et à la Mobilité est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 20 juin 2012.

M. WATHELET

GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

N. 2012 — 1940

[C — 2012/35707]

1 JUNI 2012. — Decreet tot wijziging van diverse bepalingen van het decreet van 13 december 2002 tot vaststelling van de regels inzake de werking en de verdeling van het Vlaams Stedenfonds (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet tot wijziging van diverse bepalingen van het decreet van 13 december 2002 tot vaststelling van de regels inzake de werking en de verdeling van het Vlaams Stedenfonds

HOOFDSTUK 1. — *Algemene bepalingen*

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschaps- en gewestaangelegenheid.

HOOFDSTUK 2. — *Wijzigingen in het decreet van 13 december 2002 tot vaststelling van de regels inzake de werking en de verdeling van het Vlaams Stedenfonds*

Art. 2. In het decreet van 13 december 2002 tot vaststelling van de regels inzake de werking en de verdeling van het Vlaams Stedenfonds, gewijzigd bij de decreten van 19 december 2003, 24 december 2004, 20 mei 2005, 21 december 2007, 23 december 2010, 8 juli 2011 en 23 december 2011, wordt een artikel 1/1 ingevoegd, dat luidt als volgt :

« Art.1/1. De bepalingen van het decreet van 15 juli 2011 houdende vaststelling van de algemene regels waaronder in de Vlaamse Gemeenschap en het Vlaamse Gewest periodieke plan- en rapporteringsverplichtingen aan lokale besturen kunnen worden opgelegd, zijn van toepassing op dit decreet. ».

Art. 3. In artikel 2 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in punt 3° worden de woorden « de Vlaamse regering en de stad of » opgeheven;

2° er wordt een punt 6° toegevoegd, dat luidt als volgt : « 6° VGC : de Vlaamse Gemeenschapscommissie. ».

Art. 4. Aan artikel 3 van hetzelfde decreet wordt een paragraaf 3 toegevoegd, die luidt als volgt :

« § 3. De Vlaamse Regering kan die doelstellingen verduidelijken en bekendmaken als Vlaamse beleidsprioriteiten. ».

Art. 5. In artikel 8 van hetzelfde decreet worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° in paragraaf 2 worden de woorden « het Nationaal Instituut voor de Statistiek » vervangen door de woorden « de Algemene Directie Statistiek en Economische Informatie »;

2° paragraaf 5 wordt vervangen door wat volgt :

« § 5. De trekkingsrechten die geheel of gedeeltelijk verloren gaan voor een stad of de VGC, omdat de stad of de VGC zich niet inschrijft in de doelstellingen, vermeld in artikel 3, § 2, worden verdeeld over de andere steden, zoals vermeld in paragraaf 1 en over de VGC. ».

Art. 6. In hetzelfde decreet wordt het opschrift van hoofdstuk III vervangen door wat volgt :

« HOOFDSTUK III. — Toekenning en besteding van de trekkingsrechten ».

Art. 7. Artikel 11 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

Art. 8. In hoofdstuk III van hetzelfde decreet wordt het opschrift van afdeling 2 vervangen door wat volgt :

« Afdeling 2. — De Vlaamse grootsteden en de Vlaamse centrumsteden ».

Art. 9. Artikel 12 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt :

« Art. 12. De stad geeft in haar meerjarenplan als vermeld in artikel 146 van het Gemeente-decreet van 15 juli 2005 aan hoe ze op het lokale niveau invulling geeft aan de doelstellingen, vermeld in artikel 3, § 2.

De stad betrekt het OCMW en de lokale actoren bij de lokale invulling van de doelstellingen, vermeld in artikel 3, § 2. ».

Art. 10. In hoofdstuk III van hetzelfde decreet wordt na artikel 12 een afdeling 3 ingevoegd, die luidt als volgt :

« Afdeling 3. — De Vlaamse Gemeenschapscommissie ».

Art. 11. Artikel 13 van hetzelfde decreet wordt vervangen door wat volgt :

« Art. 13. Het trekkingsrecht kan pas worden toegekend nadat een beleidsovereenkomst als vermeld in artikel 13/1 is opgesteld en goedgekeurd door de Vlaamse Regering en de VGC. ».

Art. 12. In hetzelfde decreet wordt aan afdeling 3, ingevoegd bij artikel 10, een artikel 13/1 toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 13/1. Tussen de VGC en de Vlaamse Regering wordt een beleidsovereenkomst gesloten, die minstens de volgende elementen bevat :

1° de strategische en operationele doelstellingen waaraan de VGC gedurende de periode van de beleidsovereenkomst wil werken;

2° de beoogde maatschappelijke effecten op strategisch niveau en de prestaties op operationeel niveau, en de wijze waarop die gemeten worden;

3° de toewijzing van de middelen aan de geformuleerde operationele doelstellingen;

4° de verantwoordelijkheden en engagementen van de VGC en de Vlaamse Regering;

5° de wijze waarop de bevolking en de lokale actoren bij de voorbereiding, de uitvoering en de opvolging betrokken worden;

6° de wijze van begeleiding, monitoring en evaluatie.

De beleidsovereenkomst wordt achtereenvolgens goedgekeurd door de VGC en de Vlaamse Regering.

De beleidsovereenkomst heeft betrekking op een periode van zes jaar.

Bij de goedkeuring van de beleidsovereenkomst verleent de Vlaamse Regering een subsidiebelofte die gelijk is aan het bedrag van de gecumuleerde trekkingsrechten die aan de VGC toegekend worden voor de periode van de beleidsovereenkomst.

Elke bijsturing van de beleidsovereenkomst die een wijziging betreft van de strategische doelstellingen of van de nagestreefde maatschappelijke effecten, wordt ter goedkeuring aan de Vlaamse Regering voorgelegd. Wijzigingen van de operationele doelstellingen worden aan de Vlaamse minister bevoegd voor het stedenbeleid ter goedkeuring voorgelegd. De VGC dient voorstellen tot wijziging in bij de Vlaamse minister bevoegd voor het stedenbeleid.

Ter uitvoering van het eerste lid, 3°, worden middelen die de VGC wil reserveren, vastgelegd in een bijzonder reservefonds Stedenbeleid. ».

Art. 13. In hetzelfde decreet wordt aan dezelfde afdeling 3 een artikel 13/2 toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 13/2. De Vlaamse Regering bepaalt het model van de beleidsovereenkomst en de procedure voor de totstandkoming van de beleidsovereenkomst. ».

Art. 14. In hetzelfde decreet wordt aan dezelfde afdeling 3 een artikel 13/3 toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 13/3. In het derde en het zesde jaar van de beleidsovereenkomst legt de VGC een voortgangsrapport ter goedkeuring voor aan de Raad van de VGC. Het voortgangsrapport houdt een evaluatie in van de beleidsovereenkomst en wordt bezorgd aan de Vlaamse minister bevoegd voor het stedenbeleid. ».

Art. 15. In hetzelfde decreet wordt aan dezelfde afdeling 3 een artikel 13/4 toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 13/4. De Vlaamse Regering bepaalt de vorm en de inhoud van het voortgangsrapport. ».

Art. 16. In hetzelfde decreet wordt aan dezelfde afdeling 3 een artikel 13/5 toegevoegd, dat luidt als volgt :

« Art. 13/5. Als de VGC de in de beleidsovereenkomst afgesproken prestaties niet levert, kan ze haar trekkingsrechten die voor de uitvoering van de beleidsovereenkomst zijn vastgelegd, geheel of gedeeltelijk verliezen. De afname gebeurt op de tweede schijf van het trekkingsrecht van het volgende jaar. ».

Art. 17. Artikel 14 van hetzelfde decreet, vervangen bij het decreet van 19 december 2003, wordt opgeheven.

Art. 18. Artikel 15 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

Art. 19. Artikel 16, 17, 18 en 19 van hetzelfde decreet worden opgeheven.

Art. 20. Artikel 20 van hetzelfde decreet wordt opgeheven.

Art. 21. In hetzelfde decreet wordt hoofdstuk V, gewijzigd bij het decreet van 20 mei 2005, dat bestaat uit artikel 21 tot en met 25, opgeheven.

HOOFDSTUK 3. — Slotbepalingen

Art. 22. De stad en de VGC moeten de aan hen toegezwezen trekkingsrechten van de beleidsovereenkomst 2008-2013 uiterlijk op 31 december 2013 vastleggen of uitgeven. Voor investeringen hebben de stad en de VGC tot en met 31 december 2016 de tijd om de vastleggingen om te zetten in effectieve uitgaven.

Art. 23. Dit decreet treedt in werking op 1 januari 2014, met uitzondering van artikel 4, dat in werking treedt op 30 oktober 2012 en met uitzondering van artikel 22, dat in werking treedt tien dagen na de bekendmaking van dit decreet in het *Belgisch Staatsblad*.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 1 juni 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,
F. VAN DEN BOSSCHE

Nota

(1) *Zitting 2011-2012*

Stukken. — Ontwerp van decreet : 1510 – Nr. 1.

— Advies commissie : 1510 – Nr. 2.

— Verslag : 1510 – Nr. 3.

— Tekst aangenomen door de plenaire vergadering : 1510 – Nr. 4.

Handelingen. — Bespreking en aanneming : Vergadering van 23 mei 2012.

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

F. 2012 — 1940

[C – 2012/35707]

1^{er} JUIN 2012. — Décret portant modification de diverses dispositions du décret du 13 décembre 2002 réglant le fonctionnement et la répartition du 'Vlaams Stedenfonds' (Fonds flamand des Villes) (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Décret portant modification de diverses dispositions du décret du 13 décembre 2002 réglant le fonctionnement et la répartition du 'Vlaams Stedenfonds' (Fonds flamand des Villes)

CHAPITRE 1^{er}. — *Dispositions générales*

Article 1^{er}. Le présent décret règle une matière communautaire et régionale.

CHAPITRE 2. — *Modifications au décret du 13 décembre 2002 réglant le fonctionnement et la répartition du 'Vlaams Stedenfonds' (Fonds flamand des Villes)*

Art. 2. Dans le décret du 13 décembre 2002 réglant le fonctionnement et la répartition du 'Vlaams Stedenfonds', modifié par les décrets des 19 décembre 2003, 24 décembre 2004, 20 mai 2005, 21 décembre 2007, 23 décembre 2010, 8 juillet 2011 et 23 décembre 2011, il est inséré un article 1/1, rédigé comme suit :

« Art.1/1. Les dispositions du décret du 15 juillet 2011 fixant les règles générales auxquelles dans la Communauté flamande et la Région flamande des obligations de planning et de rapportage périodiques peuvent être imposées à des administrations locales, s'appliquent au présent décret. ».

Art. 3. A l'article 2 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

1° au point 3°, les mots « le Gouvernement flamand et la ville ou entre » sont abrogés;

2° il est ajouté un point 6°, rédigé comme suit : « 6° VGC : la 'Vlaamse Gemeenschapscommissie' (Commission communautaire flamande). ».

Art. 4. L'article 3 du même décret est complété par un paragraphe 3, rédigé comme suit :

« § 3. Le Gouvernement flamand peut préciser et publier ces objectifs comme des priorités politiques flamandes. ».

Art. 5. A l'article 8 du même décret sont apportées les modifications suivantes :

1° au paragraphe 2, les mots « de l'Institut national de Statistique » sont remplacés par les mots « de la Direction générale Statistique et Information économique »;

2° le paragraphe 5 est remplacé par ce qui suit :

« § 5. Les droits de tirage qui se perdent totalement ou partiellement pour une ville ou pour la VGC, parce que la ville ou la VGC n'adhère pas aux objectifs visés à l'article 3, § 2, sont répartis entre les autres villes, comme prévu au paragraphe 1^{er}, et au sein de la VGC. »

Art. 6. Dans le même décret, l'intitulé du chapitre III est remplacé par ce qui suit :

« CHAPITRE III. — Octroi et affectation des droits de tirage ».

Art. 7. L'article 11 du même décret est abrogé.

Art. 8. Dans le chapitre III du même décret, l'intitulé de la section 2 est remplacé par l'intitulé suivant :

« Section 2. — Les grandes villes flamandes et les villes-centres flamandes ».

Art. 9. L'article 12 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 12. Dans son plan pluriannuel tel que visé à l'article 146 du Décret communal du 15 juillet 2005, la ville indique comment elle concrétise, au niveau local, les objectifs visés à l'article 3, § 2.

La ville associe le CPAS et les acteurs locaux à la concrétisation locale des objectifs visés à l'article 3, § 2. ».

Art. 10. Au chapitre III du même décret, il est ajouté, après l'article 12, une section 3 rédigée comme suit :

« Section 3. — La Commission communautaire flamande ».

Art. 11. L'article 13 du même décret est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 13. Le droit de tirage ne peut être octroyé qu'après qu'un contrat de gestion tel que visé à l'article 13/1 aura été rédigé et approuvé par le Gouvernement flamand et la VGC. ».

Art. 12. Dans le même décret, il est ajouté à la section 3, insérée par l'article 10, un article 13/1, rédigé comme suit :

« Art. 13/1. Il est conclu un contrat de gestion entre la VGC et le Gouvernement flamand, comprenant au moins les éléments suivants :

1° les objectifs stratégiques et opérationnels que la VGC veut réaliser pendant la période de validité du contrat de gestion;

2° les effets sociaux envisagés au niveau stratégique et la performance au niveau opérationnel et le mode de mesurage;

3° l'attribution des moyens aux objectifs opérationnels formulés;

4° les responsabilités et engagements de la VGC et du Gouvernement flamand;

5° la manière dont la population et les acteurs locaux seront associés à la préparation, à la mise en œuvre et au suivi;

6° le mode d'accompagnement, de surveillance et d'évaluation.

Le contrat de gestion est approuvé successivement par la VGC et par le Gouvernement flamand.

Le contrat de gestion couvre une période de six ans.

En cas d'approbation du contrat de gestion, le Gouvernement flamand octroie une promesse de subvention égale au montant des droits de tirage cumulés qui sont octroyés à la VGC pour la période du contrat de gestion.

Chaque adaptation du contrat de gestion qui concerne une modification des objectifs stratégiques ou des effets sociaux envisagés est soumise à l'approbation du Gouvernement flamand. Les modifications apportées aux objectifs opérationnels sont soumises à l'approbation du Ministre flamand ayant la politique des villes dans ses attributions. La VGC soumet des propositions de modification au Ministre flamand ayant la politique des villes dans ses attributions.

En exécution de l'alinéa premier, 3°, les moyens que la VGC souhaite réservé sont mis dans un fonds de réserve spécial pour la politique des villes. ».

Art. 13. A la même section 3 du même décret, il est ajouté un article 13/2, rédigé comme suit :

« Art. 13/2. Le Gouvernement flamand fixe le modèle du contrat de gestion et la procédure de réalisation du contrat de gestion. ».

Art. 14. A la même section 3 du même décret, il est ajouté un article 13/3, rédigé comme suit :

« Art. 13/3. Dans la troisième et la sixième année du contrat de gestion, la VGC soumet un rapport de suivi à l'approbation du Conseil de la VGC. Le rapport de suivi comporte une évaluation du contrat de gestion et est transmis au Ministre flamand chargé de la politique des villes. ».

Art. 15. A la même section 3 du même décret, il est ajouté un article 13/4, rédigé comme suit :

« Art. 13/4. Le Gouvernement flamand arrête la forme et le contenu du rapport de suivi.

Art. 16. A la même section 3 du même décret, il est ajouté un article 13/5, rédigé comme suit :

« Art. 13/5. Si la VGC ne fournit pas les prestations convenues dans le contrat de gestion, elle peut perdre tout ou partie de ses droits de tirage engagés pour l'exécution du contrat de gestion. Le prélèvement se fait sur la deuxième tranche du droit de tirage de l'année suivante. ».

Art. 17. L'article 14 du même décret, remplacé par le décret du 19 décembre 2003, est abrogé.

Art. 18. L'article 15 du même décret est abrogé.

Art. 19. Les articles 16, 17, 18 et 19 du même décret sont abrogés.

Art. 20. L'article 20 du même décret est abrogé.

Art. 21. Dans le même décret, le chapitre V, modifié par le décret du 20 mai 2005, comprenant les articles 21 à 25 inclus, est abrogé.

CHAPITRE 3. — Dispositions finales

Art. 22. La ville et la VGC doivent engager ou dépenser, le 31 décembre 2013 au plus tard, les droits de tirage du contrat de gestion 2008-2013 leur étant attribués. En ce qui concerne les investissements, la ville et la VGC peuvent convertir les engagements en dépenses effectives jusqu'au 31 décembre 2016 inclus.

Art. 23. Le présent décret entre en vigueur le 1^{er} janvier 2014, à l'exception de l'article 4, qui entre en vigueur le 30 octobre 2012 et à l'exception de l'article 22, qui entre en vigueur dix jours après la publication du présent décret au *Moniteur belge*.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 1^{er} juin 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Energie, du Logement, des Villes et de l'Economie sociale,
F. VAN DEN BOSSCHE

—
Note

(1) Session 2011-2012

Documents

- Projet de décret : 1510 – N° 1.
- Avis de la commission : 1510 – N° 2.
- Rapport : 1510 – N° 3.
- Texte adopté en séance plénière : 1510 – N° 4.

Annales. — Discussion et adoption : Séance du 23 mai 2012.

VLAAMSE OVERHEID

N. 2012 — 1941

[C – 2012/35751]

15 JUNI 2012. — Decreet betreffende de in-, uit-, doorvoer en overbrenging van defensiegerelateerde producten, ander voor militair gebruik dienstig materiaal, ordehandhavingsmateriaal, civiele vuurwapens, onderdelen en munitie (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen hetgeen volgt :

Decreet betreffende de in-, uit-, doorvoer en overbrenging van defensiegerelateerde producten, ander voor militair gebruik dienstig materiaal, ordehandhavingsmateriaal, civiele vuurwapens, onderdelen en munitie

TITEL 1. — Algemeen kader en definities

Artikel 1. Dit decreet regelt een gewestaangelegenheid.

Art. 2. In dit decreet wordt verstaan onder :

1° aanvrager : een natuurlijke persoon of rechtspersoon die, al dan niet vertegenwoordigd door een derde, een aanvraag van in-, uit- of doorvoer, overbrenging, voorafgaande machtiging of certificaat van gecertificeerd persoon indient;

2° ander voor militair gebruik dienstig materiaal : goederen die alleen of in combinatie met elkaar of andere goederen, substanties of organismen ernstige schade kunnen toebrengen aan personen of goederen en die als middel tot geweldpleging ingezet kunnen worden in een gewapend conflict of een soortgelijke situatie van geweld;

3° bestemming : de natuurlijke persoon of rechtspersoon in het land van bestemming naar wie de goederen vanuit België worden overgebracht of uit- of doorgevoerd;

4° civiel vuurwapen : een vuurwapen dat wordt in-, uit-, doorgevoerd of overgebracht voor ander dan militair of paramilitair gebruik, met uitzondering van automatische vuurwapens en van vuurwapens met een kaliber dat door de Vaste Internationale Commissie ter Beproeving van Draagbare Vuurwapens als militair werd geclasseerd;

5° defensiegerelateerde producten : de producten, met inbegrip van programmatuur en technologie, die opgenomen zijn in de Gemeenschappelijke EU-lijst van militaire goederen;

6° doorvoer : het vervoer van goederen die uitsluitend het Belgische grondgebied worden binnengebracht om via dat gebied te worden vervoerd naar een ander land, met uitzondering van overbrengingen tussen twee lidstaten van de EU, en waarbij de goederen op een van de volgende manieren worden getransporteerd :

- a) ze worden overgeladen van het ene transportmiddel op een ander transportmiddel;
- b) ze worden van een transportmiddel gelost en worden nadien opnieuw op hetzelfde transportmiddel geladen;

7° eindgebruiker : de op het moment van de beslissing over de vergunningsaanvraag laatst bekende natuurlijke persoon of rechtspersoon waaraan het gebruik van de over te brengen of uit of door te voeren goederen zal toevalen;

8° gecertificeerd persoon : een persoon die van een daartoe bevoegde autoriteit in een lidstaat van de EU een certificaat heeft ontvangen dat verklaart dat die persoon betrouwbaar is en onder meer in staat is om uitvoerbeperkingen na te komen van defensiegerelateerde producten die hij of zij in het kader van een vergunning vanuit een andere lidstaat overbrengt;

9° gevoelige goederen : de defensiegerelateerde producten die zijn opgenomen in het VN-register voor Conventionele Wapens als vervat in resoluties 43/36L en 58/54 van de Algemene Vergadering van de VN, met inbegrip van de goederen die zijn opgenomen in de optionele categorieën over kleine en lichte wapens;

10° invoer : elke binnenkomst in het douanegebied van de EU van goederen via het Belgische grondgebied, met inbegrip van tijdelijke opslag, plaatsing in een vrije zone of een vrij entrepot, plaatsing onder een schorsingsprocedure en het in het vrije verkeer brengen in de zin van Verordening (EG) nr. 450/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2008 tot vaststelling van het communautair douanewetboek (het gemoderniseerd douanewetboek), met uitzondering van de gevallen vermeld in artikel 2, punt 6°;

11° land van bestemming : het land waarnaar de goederen vanuit België worden overgebracht, of uit- of doorgevoerd;

12° land van eindgebruik : het land waar het op het moment van de beslissing over de vergunningsaanvraag laatst bekende gebruik van de over te brengen, of uit of door te voeren goederen zich zal situeren;